



ENGLANTI, PITKÄ OPPIMÄÄRÄ 16.3.2018

Nämä täydet pisteet antavan vastauksen sisällöt eivät sido ylioppilastutkintolautakunnan arvostelua. Lopullisesta arvostelusta päättää tutkintoaineen sensorikunta.

Kohtien 7, 10.1., 12 ja 16 arvostelussa käytetään ainoastaan pisteitystaulukossa mainittuja pisteitä.

Koesuorituksia ei saa kopioida. Ne ovat salassa pidettäviä asiakirjoja.

Digitaalisen kokeen arvostelupalvelun ohjeet ovat lautakunnan verkkosivuilla osoitteessa:

<https://www.ylioppilastutkinto.fi/arvostelupalvelun-kayttoohje-opettajille>

Tehtävän 17 arvioitavat piirteet on kuvattu kriteeritaulukossa, joka on ylioppilastutkintolautakunnan antamissa toisen kotimaisen kielen ja vieraiden kielten kokeita koskevissa määräyksissä.

https://www.ylioppilastutkinto.fi/images/sivuston_tiedostot/Ohjeet/Koekohtaiset/sahkoiset_kielikokeet_maaraykset_30.11.2017_fi.pdf

Sisällysluettelo:

- Täydet pisteet antavan vastauksen sisällöt
- Produktiivisten vastausten käsikirjoitus
- Kokeen pisteitys
- Muuta arvostelussa huomioon otettavaa

Täydet pisteet antavan vastauksen sisällöt:

- 1.1. It is being used by the aboriginal youth everywhere in the country
- 1.2. Draw attention to local issues, and remind them of their heritage
- 1.3. It is still the same, but with different options for production

- 2.1. By avoiding dictating things to them
- 2.2. By examining taped phone calls
- 2.3. The height of the voice was deemed irrelevant
- 2.4. Making breaks in utterances

- 3.1. Prejudice against artists who express their wit
- 3.2. He doubts its validity
- 3.3. He performed tasks normally done by others
- 3.4. Not knowing his place

- 4.1. They help in preventing illnesses
- 4.2. The benefits come from chemicals mixing together
- 4.3. That vitamin pills seem to be ineffective
- 4.4. People choose to ignore the results



5.1.



5.2. A law enforcement officer

5.3. He recently saw him on television

5.4. He was hoisted across a barrier

5.5. He survived

5.6. To find emotional peace

6.1. Contrails actually are cirrus clouds

6.2. Water and dust molecules

6.3. Rapid changes in the state of water

6.4. Their visible life span

7.1. – Irrottavat keltaiset lehdet puista (3 p.)

– Se säästää aikaa (3 p.)

7.2. – Moottoroidulla keinutuolilla (3 p.)

– Liika keinuminen / Suuri nopeus / Hallinnan menetys (3 p.)

7.3. – Meriheinä oli vahingoittunut (3 p.)

– Kalalajit olivat vähentyneet / Kalakannat olivat pienentyneet (3 p.)

7.4. – Se kuoli sukupuuttoon luultua myöhemmin (3 p.)

– Se eli yhtä aikaa / jakoi elinympäristön nykyihmisen kanssa (3 p.)

7.5. – Ihmisten reaktioita kielivirheisiin (3 p.)

– Introvertit suhtautuivat virheitä tekeviin negatiivisemmin kuin ekstrovertit (3 p.)

8.1. They are quite ready to express an opinion

8.2. Striking but superfluous

8.3. He realised the terrain was too challenging

8.4. He devoted his life to his intense career

8.5. It was quite inconvenient for the local residents

9.1. Quite formal

9.2. By offering a type of peer support

9.3. To elicit traces of actual capabilities

9.4. They do not compare

9.5. Absorbing information

9.6. Not all minds are created equal

9.7. Ones that seemed to include elements inherited from a colleague

9.8. He tried to aid them in bringing out their best

9.9. To allow for thinking to take place



- 10.1. – Lentokone joutui ukkospilveen/-myrskyyn (3 p.)
– Salamoinnin sininen valo toi hänen mieleensä lapsuudessa nähdyn baletin (3 p.)
- 10.2. Too feminine
- 11.1. They are both critical of a particularly fashionable trend in society
- 11.2. Delirium
- 11.3. They have their origins in another company
- 11.4. However, only the misguided would take that at face value.
- 11.5. It is not known if it is an accurate estimate
- 11.6. specific annoyances
- 11.7. Having to be happy all the time is emotionally taxing
- 11.8. happiness (2 p.)
- 11.9. rule/regulation/ruling/guideline (2 p.)
- 11.10. contact (2 p.)
- 11.11. test/inspection/check/evaluation/inquiry/enquiry/investigation/assessment (2 p.)
- 11.12. bonus/prize/reward/gift/perk/raise (2 p.)
- 12.1. – Saarnen/puun vuosirenkaita/puukiekkoa/vuosirengasdataa (3 p.)
– Siitä luettu data välitetään musiikinteko-ohjelmaan (3 p.)
- 12.2. – Se vähentää fosfori- ja typpipäästöjä (3 p.)
– Tuotteet ovat biohajoavia (3 p.)
- 12.3. – Se on ympäristöystävällinen (3 p.)
– Se ei tehoa jäähän / ei estä liukkaita (3 p.)
- 12.4. – Aiemmin yritettiin kehittää sientä vastustavaa / sienille vastustuskykyistä maissia / sienille vastustuskykyisiä (viljely)kasveja (3 p.)
– Sienen annetaan kasvaa, mutta sitä estetään tuottamasta myrkkyä (3 p.)
- 13.1. adopted (1 p.)
- 13.2. cleared (1 p.)
- 13.3. riding (1 p.)
- 13.4. struck (1 p.)
- 13.5. reflect (1 p.)
- 13.6. empower (1 p.)
- 13.7. exploited
- 13.8. forming
- 13.9. production
- 13.10. describe
- 14.1. exertions
- 14.2. Patented
- 14.3. having previously designed
- 14.4. consequently
- 14.5. to



- 15.1. carrying (1 p.)
- 15.2. themselves (1 p.)
- 15.3. the Pacific (Ocean) (1 p.)
- 15.4. a few (1 p.)
- 15.5. By (1 p.)
- 15.6. as loudly as (1 p.)
- 15.7. By now/then / that time (1 p.)
- 15.8. surrounded by (1 p.)
- 15.9. urging (1 p.)
- 15.10. Contrary (1 p.)
- 15.11. which (1 p.)
- 15.12. joined Bligh (1 p.)
- 15.13. forbade (1 p.)
- 15.14. justice (1 p.)
- 15.15. did / was able to / managed to (1 p.)

Tässä tehtävässä sanajärjestys = 1 p., verbirakenne = 1 p.

Täysin oikein = 2 p.

- 16.1. the elderly / old people / senior citizens living / who live at home have (2 p.)
- 16.2. a/one hundred people/persons were interviewed (2 p.)
- 16.3. studies / research projects made/conducted / carried out / done in Finland (2 p.)



Produktiivisten vastausten käsikirjoitus:

ENGLANTI, pitkä oppimäärä, kuullunymmärtäminen, kevät 2018
käsikirjoitus / produktiiviset vastaukset

7.1.

And now something about gardening in the UK: a worker on a step ladder has been spotted picking the yellow autumn leaves, one by one, from trees outside the House of Commons in Westminster. London city officials say they decided this year to have their gardeners remove each leaf manually from the trees. Asked about the decision, a London city spokesperson said: "It is more time-efficient this way. If we waited for the leaves to fall off it would waste a lot of time raking them up."

7.2.

A Finnish inventor has broken a Guinness world record – as well as a few bones – by racing his homemade motorized rocking chair at speeds exceeding 150 kilometres an hour. The chair, fitted with three small wheels and a modified lawnmower engine, propelled its creator at high speed along a racing track, until, due to the excessive rocking caused by such high speeds, he lost control and crashed into a barrier. Later, the inventor stated that yes, he was in extreme pain, but it had all been worth it.

7.3.

Seagrasses - the underwater plants that act as nursery grounds for young fish - need more protection, say scientists. Monitoring of seagrass meadows off the North Wales coast found areas damaged by the likes of boat moorings, anchors and vehicles crossing at low tide had reduced value to the ecosystem. Fewer species of fish were found where seagrass was degraded, according to research published in PeerJ journal.

7.4.

Researchers from Russia's Tomsk State University (TSU) recently analyzed the well-preserved fossilized skull of an *Elasmotherium sibiricum*, otherwise known as the "Siberian unicorn," unearthed in the Pavlodar region of Kazakhstan. Though scientists previously believed the species became extinct some 350,000 years ago, the new study's findings indicate they endured for hundreds of thousands of years after that. In fact, they suggest the huge horned mammals may have shared their vast habitat in western Siberia with modern humans, who most paleoanthropologists agree evolved in Africa some 200,000 years ago. A human fossil found in 2008 in western Siberia has been dated to 45,000 years ago.

7.5.

Two scientists from the University of Michigan tested people's reactions to emails responding to an ad for a housemate. Some of them contained various spelling and grammar errors and some were perfectly written. They were then asked whether they agreed with statements like "the writer seems friendly", "the writer seems considerate", "the writer seems trustworthy". Their ratings were combined to produce an overall "good housemate" score. The researchers came to the conclusion that introverts were more likely than extroverts to rate people as poor potential housemates if their spelling or grammar was bad.



Kokeen pisteitys:

Tehtävä	Osioiden määrä	Pisteitys	Enint.
1	3 x	2/0 p.	6 p.
2	4 x	2/0 p.	8 p.
3	4 x	2/0 p.	8 p.
4	4 x	2/0 p.	8 p.
5	6 x	2/0 p.	12 p.
6	4 x	2/0 p.	8 p.
7	5 x	6/3/0 p.	30 p.
8	5 x	2/0 p.	10 p.
9	9 x	2/0 p.	18 p.
10.1.	1 x	6/3/0 p.	6 p.
10.2.	1 x	2/0 p.	2 p.
			} 8 p.
11.1.–11.7.	7 x	2/0 p.	14 p.
11.8.–11.12.	5 x	2/0 p.	10 p.
			} 24 p.
12	4 x	6/3/0 p.	24 p.
13.1.–13.6.	6 x	1/0 p.	6 p.
13.7.–13.10.	4 x	1/0 p.	4 p.
			} 10 p.
14	5 x	1/0 p.	5 p.
15	15 x	1/0 p.	15 p.
16	3 x	2–0 p.	6 p.
17		Max 99 p.	

Muuta arvostelussa huomioon otettavaa:

Kirjoitussuoritusten arvostelu

Virheet/ongelmakohdat alleviivataan aina. Jokaista alleviivausta ei tarvitse kommentoida sanallisesti, mutta halutessaan mitä tahansa kohtaa voi tarkentaa kommenttikitentään.